



# FXTM Partners: Summer Raffle Promotion

## FXTM 富拓合作伙伴：夏季抽奖活动

### Terms and Conditions

### 条款和条件



## 1. INTRODUCTION:

### 引言

FXTM Partners<sup>1</sup> in cooperation with FXTM<sup>2</sup> is organizing “FXTM Partners: Summer Raffle Promotion” (hereinafter referred to as “Promotion”) and invites new and existing Introducing Partners residing explicitly in Eligible Countries (hereinafter referred to as “Partners or Contestants”) to participate. By registering to become a Contestant and participating in the Promotion, you agree to be bound by the Terms and Conditions (hereinafter referred to as “Terms”) as set out below:

FXTM 富拓合作伙伴<sup>1</sup>携手 FXTM 富拓<sup>2</sup>共同举办“**FXTM 富拓合作伙伴：夏季抽奖活动**”（以下简称“活动”），邀请居住在符合活动要求的国家和地区的新老代理合作伙伴（“合作伙伴”）参加本次活动。注册参加本次活动即表示您同意受以下条款和条件的约束（“条款”）

## 2. INTERPRETATION OF TERMS

### 术语释义

“**Approved Partner**” shall mean a Partner that meets all standard requirements in the Introducing Partnership agreement which was accepted by FXTM Partners during the registration in the Promotion or prior and has provided all relevant personal documentation (KYC) and information required.

“**获得批准的合作伙伴**”指在报名参加本次活动或在此之前已符合代理合作伙伴协议的全部标准要求并提供了所有必要相关个人文件 (KYC) 和信息的合作伙伴。

“**Clients Net Deposits**” shall mean the sum of deposit(s) less withdrawal(s) of all Introducing Clients of the Partner made within the Promotion Period.

“**客户净入金**”指代理商名下所有客户在活动期内总入金和总出金之间的差值。

“**Promotion Period**” shall mean the period from 1<sup>st</sup> of June 2022 (12.01 am, GMT +2) to the 29<sup>th</sup> of July 2022 (11.59 pm, GMT +2) (inclusive).

<sup>1</sup> FXTM Partners is the trade name of Pinnacle Services Ltd.

FXTM富拓合作伙伴是Pinnacle Services Ltd的品牌名称。

<sup>2</sup> FXTM shall mean Exinity Ltd operating under the FXTM brand (available at [www.forextime.com](http://www.forextime.com)) which is regulated by Financial Services Commission, Mauritius.

FXTM 富拓指在 FXTM 品牌运营下的 Exinity Limited（详见 [www.forextime.com](http://www.forextime.com)），受毛里求斯金融委员会监管。



“**活动期**”指从 2022 年 6 月 1 日(12:01 am, GMT +2)至 2022 年 7 月 29 日(11:59 pm, GMT +2)(含以上两个时间点)。

“**Eligible Countries**” shall mean Greater China Region.

“符合活动条件的国家和地区”指大中华地区。

“**Introducing Client**” shall mean any approved Client under FXTM introduced to FXTM by the Partner.

“介绍客户”指经由合作伙伴介绍给 FXTM 富拓并获得富拓批准的客户。

“**Prize**” shall mean the different items listed under the “Prizes” section of the Table of Prizes in Appendix A attached hereto.

“奖品”指本条款附录A中“奖项表”中“奖品”栏中所列的各类奖品。

“**Prize Category**” shall mean the Prize classification of either “Group 1”, “Group 2” or “Group 3” of the Table of Prizes in Appendix A attached hereto.

“奖项类别”指本条款附录A的“奖项表”中“第1组”、“第2组”和“第3组”中的奖项分类。

“**Registration period**” shall mean the period from 1<sup>st</sup> of June 2022 (12.01 am, GMT +2) to the 29<sup>th</sup> of July 2022 (11.59 pm, GMT +2) (inclusive) in which Contestant should accept Terms of the Promotion.

“注册期”指从 2022 年 6 月 1 日(12:01 am, GMT +2)至 2022 年 7 月 29 日(11:59 pm, GMT +2)(含以上两个时间点), 参与抽奖的合作伙伴应在此期间接受活动条款。

“**Volume Traded**” shall mean number of lots traded, only on Forex and Metals instruments, by the Introducing Clients of the Introducing Partner. Volume Traded of the Introducing Partner should not consist more than 70% from 1 (one) Introducing Client.

“交易量”指代理商所介绍客户完成的交易手数(仅包含交易外汇和金属)。来自同一位客户的交易量不能超过代理商名下总交易量的 70%。

### 3. ELIGIBILITY CRITERIA

#### 资格标准

3.1. To participate and become a Contestant in this Promotion, you must meet the following requirements:

为参加本次活动，您须满足以下条件：

a) You are a Partner and have agreed to the Introducing Partnership agreement and appendices.

您是我们的合作伙伴并已同意代理合作伙伴协议及附录。

b) You have registered for participation in the Promotion and agreed to these Terms during the Registration Period. Partners' performance is calculated starting from the first day of the Promotion Period.

您已在活动期内注册报名参加本次活动且同意受本条款约束。合作伙伴参与抽奖的进展情况从活动期的第一天开始计算。

3.2. To become a winner in this Promotion, the Contestant must meet the following requirements:

合作伙伴必须符合以下条件，才能成为本次活动的中奖者：

a) You are an Approved Partner and have agreed to the Introducing Partnership agreement and appendices;

您是获得批准的合作伙伴，而且已同意代理合作伙伴协议及附录。

b) You have met the requirements of Clients Net Deposits and Volume Traded for the respective applicable Prize Category.

您已满足相应奖项类别的客户净入金和交易量要求。

## 4. TRADING TERMS

### 活动条款

4.1. The Promotion is applicable to all available trading accounts (Micro, Advantage and Advantage Plus).

本次活动适用于 FXTM 富拓所有账户类型（微型账户、超低点差账户和零佣金账户）。

4.2. The Promotion is only for trading on Forex and Metal instruments.

本次活动仅适用于外汇和金属交易。

4.3. Only positions that are opened for more than 1 minute will be eligible for the Promotion.

只有开仓和平仓持续时间超过 1 分钟的交易才会被计算在交易手数中。

## 5. SPECIFIC PROMOTION TERMS

### 特别活动条款

5.1. The Promotion commences at 12:01 am, GMT +2 on the 1<sup>st</sup> of June 2022 and will run for the complete Promotion Period.

本次活动从 2022 年 6 月 1 日 12:01 am (GMT +2) 开始，持续整个活动期。

5.2. FXTM Partners will maintain a preliminary daily results board for each type of Prize to keep you updated about your current progress and to ensure the transparency of the Promotion. The official winners/results will be drawn at random, confirmed and announced by FXTM Partners at the end of the Promotion.

FXTM 富拓合作伙伴每日公布您所满足的抽奖组别和获得的抽奖券数量，以便您及时了解当前的进展情况，确保活动的透明度。中奖者在活动结束时随机抽取产生，由 FXTM 富拓合作伙伴确认并公布正式名单/结果。

5.3. The Prizes available for distribution to winners are set out in the Table of Prizes in Appendix A attached hereto.

本次活动的奖品列于本条款附录 A 的奖项表中。

5.4. To be eligible for the raffle entries/tickets and to win a Prize from any Prize Category, the contestant must meet the entry requirements for that respective Prize Category as stated in Appendix A.

参与抽奖者必须满足附录 A 所列相应奖项类别的参与条件，才有资格获得抽奖券/抽奖机会。



- 5.5. Each Partner will earn 1 raffle entry/ticket for every \$10,000 USD of Clients Net Deposits in the respective Prize Category where the Entry Requirements have been met.

合作伙伴名下客户每增加净入金 10,000 美元，该合作伙伴可获得相应奖项类别一张抽奖券/一次抽奖机会。

- 5.6. The raffle entries/tickets stated in the preliminary daily results board are preliminary until the end of the Promotion. The final raffle entries/tickets will be confirmed at the end of the Promotion when the entire Promotion period can be assessed against the Entry Requirements.

每日结果公告所显示的抽奖次数/抽奖券为初步结果，要等到活动期结束确认合作伙伴符合参与要求后才能最终确定抽奖次数/抽奖券数量。

- 5.7. The winners will be notified within thirty (30) days after the end of the Promotion through phone call and email, which was specified during registration.

我们将在活动结束后三十(30)天内通过合作伙伴注册报名时预留的电话和电子邮件通知中奖者。

- 5.8. If a winner does not collect his/her Prize and/or does not communicate with FXTM Partners within thirty (30) days from the day s/he is notified, then the Prize will be cancelled.

如果中奖者在收到通知之日起三十(30)天内仍未领取奖品及/或未与 FXTM 富拓合作伙伴联系，则奖品将被取消。

- 5.9. The winners for each Prize Category will be selected by lucky draw (at random) from the raffle entries/tickets of the Contestants who have met the requirements by the end of the Promotion Period according to the Table of Prizes in Appendix A.

我们将从合作伙伴截至活动结束时所获得的抽奖券中随机抽取每个奖项类别的中奖者。

- 5.10. In case the Prizes are incapable of being procured or delivered, and with the permission of FXTM Partners, the Prizes can be purchased by the Partner themselves and FXTM Partners will reimburse the cost of the original prize to the Partner up to the market value of the original prize. The Prizes cannot be replaced with actual money and in case the Partner refuses to accept any specific Prize, FXTM Partners will cancel the Prize.

在无法采购或交付奖品的情况下，在获得 FXTM 富拓合作伙伴许可情况下，中奖者可以自行购买奖品，FXTM 富拓合作伙伴将按照原奖品的市场价值为其报销购买成本。奖品不可兑换为货币资金，若中奖者拒绝接受特定奖品，FXTM 富拓合作伙伴将取消该奖品。

5.11. A Partner can only be eligible to participate in one Prize Category depending on the Entry Requirements of each Prize Category, and a Partner can only be eligible to win one Prize. The Partner will always be considered for the highest Prize Category achieved during the Promotion period.

一名合作伙伴仅可参加一类奖项的抽奖活动，具体取决于他/她符合哪类奖项的资格要求，一名合作伙伴仅可抽取一个奖品，以他/她在活动期间获得的最高奖品为准。

5.12. The Criteria is measured per IB account; there is no possibility to combine IB accounts performance or consider Multi level IB networks.

参加活动的资格标准按单独每个代理商账户确定，不合并多个代理商账户的表现，也不考虑多级代理商网络。

## 6. MISCELLANEOUS

### 其他事项

6.1. Prizes shall be awarded only to Approved Partners. In the case where a Winner, fails to provide such documents as deemed necessary by FXTM Partners within twenty (20) calendar days, the Prize shall be cancelled.

奖品将只授予获得批准的合作伙伴。如果中奖者未能在二十(20)个日历日内提供 FXTM 富拓合作伙伴认为必要的文件，则该奖品将被取消。

6.2. The Prizes are non-transferable, non-exchangeable or non-convertible, unless otherwise specifically provided herein.

除本条款另有规定外，奖品不得转让、交换或兑换。

6.3. The Promotion is applicable only to the trading accounts offered by FXTM.

本次活动只适用于 FXTM 富拓提供的交易账户。

6.4. FXTM Partners have the right to disqualify any Contestant if:

如果出现下列情况下，FXTM 富拓合作伙伴有权取消参加活动者的资格：



- a) Breach of these Terms and/or any of FXTM Partner's Business Terms occurs;  
发生违反本条款和/或 FXTM 富拓合作伙伴商业条款的行为;
- b) The Contestant provided incorrect or fraudulent details during the registration for the Promotion;  
合作伙伴在注册报名过程中提供了不真实或欺诈性信息;
- c) The Contestant has more than one Partner Profile; or  
合作伙伴有多重合作伙伴身份资料; 或
- d) Any indication or suspicion of fraud, manipulation, cash-back or bonus or swap arbitrage, or other forms of deceitful or fraudulent activity in a Partner's Client account with FXTM.

有迹象显示或我们怀疑合作伙伴名下客户在 FXTM 富拓开立的账户存在欺诈、操控、返现或奖金或互换套利或其他形式的欺骗或欺诈活动。

- 6.5. FXTM Partners reserve the right, in their sole discretion as deem fit, to alter, amend, suspend, cancel or terminate the Promotion, or any aspect of the Promotion at any time, subject to giving you prior notice. In this case, you will have the option to withdraw from the Promotion. Under no circumstances shall FXTM Partners be liable for any consequences of any alteration, amendment, suspension, cancelation or termination of the Promotion.

FXTM 富拓合作伙伴保留自主决定在认为适当的情况下变更、修改、中止、取消或终止本次活动或活动任何方面的权利，我们会提前向您发出通知。在这种情况下，您可选择退出活动。FXTM 富拓合作伙伴不对由于活动的变更、修改、中止、取消或终止造成的任何后果负有责任。

- 6.6. FXTM Partners reserve the right, in their sole discretion, to deny, withhold or withdraw from a Contestant any award received and if necessary, to suspend or cancel any terms and conditions with respect to that Contestant, either temporarily or permanently, or terminate a Contestant's participation or access to the Promotion if a Contestant acts in bad faith or in a manner that is not in the spirit of the Promotion.

如果参加活动者有不诚信或不符合活动精神的行为，FXTM 富拓合作伙伴有权自行决定拒绝、不授予或撤回代理商收到的任何奖品，并在必要时暂停或取消与该代理商有关的任何条款和条件（暂时或永久性）或终止其参加活动的资格。





- 6.7. In the event of any dispute or misinterpretation of the above applicable Terms, such dispute or misinterpretation shall be resolved in good faith and as FXTM Partners shall, in their sole and absolute discretion, deem fit and proper. The decision shall be final and binding.

在上述适用条款发生任何争议或错误解读时，FXTM 富拓合作伙伴将本着诚信原则并根据完全和绝对酌情权作出合适和适当的决定解决该等争议或误解。该决定为终局性，具有约束力。

- 6.8. The Contestant confirm that they are older than 18 years old.

参加活动者确认年满 18 周岁。

- 6.9. Each Contestant hereby expressly consents that FXTM Partners and FXTM:

每位参加活动者明确同意 FXTM 富拓合作伙伴和 FXTM 富拓有以下权利：

- a) may publicly announce their name and details of their participation in the Promotion on the Websites or any other publication (electronic or not), social media and media buyers;

在网站或其他出版物（电子或其他）、社交媒体和公司用于活动推广的媒体上公布他们的姓名以及参加活动细节；

- b) take photo and video of the Contestant and use them in any appropriate manner and publication that FXTM Partners decides to use, without any recourse or compensation, and that the Contestant surrenders and waives all copyright and intellectual property rights to the use of such photo in relation to the Promotion or FXTM's promotional activity;

可拍摄参加活动者的照片和视频，以适当的方式使用这些照片或视频以及发布在 FXTM 富拓合作伙伴决定采用的出版物上，参加活动者无追索或补偿权。上述照片用于本次活动或 FXTM 相关推广活动，参加活动者放弃有关版权和知识产权；

- c) may conduct an interview with the Contestant and use said interview in any publication as they wish in relation to the Promotion or FXTM's promotional activity.

可对参加活动者进行采访，并可将采访内容刊登在出版物上，用于本次活动或 FXTM 富拓相关推广活动。



6.10. Notwithstanding the translated language of this document, the English wording shall be the binding version in the event of any discrepancy between the two languages.

本条款提供中文翻译版本，但在出现两种语言有任何不符的情况下，均以英语版本为准。

**Appendix A**  
附录 A  
**Table of Prizes**  
奖项表

PRIZE CATEGORY	ENTRY REQUIREMENTS during the promotion period:		RAFFLE PRIZES / PRIZE	NUMBER OF WINNERS
	Clients Net Deposits	Volume Traded (ONLY for trading on Forex & Metals)		
<b>Group 1</b>	> 100,000 USD	> 400 lots	Sony 85" XR-85X95J <b>OR</b> Sony Alpha 7R III full-frame camera with 24-105mm lens	2
<b>Group 2</b>	> 50,000 USD	> 200 lots	XiaoMi 75" TV <b>OR</b> iPad Air (256GB, WiFi only) <b>OR</b> ¥5000RMB Tmall / JD Card (or \$750 Amazon Card)	6
<b>Group 3</b>	> 25,000 USD	> 100 lots	¥2000RMB Tmall / JD Card (or \$300 Amazon Card)	8

奖品类别	活动期内需满足的条件:		抽奖活动	中奖人数
	客户净入金额	交易量 (仅适用于交易外汇和金属)	奖品/奖金	
第一组	> 100,000 美元	> 400 手	索尼 85 英寸 XR-85X95J 液晶电视 或 索尼 Alpha 7R III 全画幅微单相机 (24-105mm 变焦镜头) !	2
第二组	> 50,000 美元	> 200 手	小米 75 英寸电视 或 iPad Air (256GB/WiFi 版) 或 人民币 5,000 元天猫/ 京东卡(或 750 美元亚马逊礼品卡)!	6
第三组	> 25,000 美元	> 100 手	人民币 2,000 元天猫/ 京东卡(或 300 美元亚马逊礼品卡)!	8